



Stadt Bern
Direktion für Tiefbau
Verkehr und Stadtgrün

Bundesgasse 38
3001 Bern

Telefon 031 321 65 33
tvs@bern.ch
www.bern.ch

An die
Vernehmlassungsadressatinnen
und Vernehmlassungsadressaten
gemäss Liste

Bern, 25. Mai 2020 - GS TVS

Stadtweite Einführung Farbsack-Trennsystem: Gesamtkonzept und Teilrevision Abfallreglement; Vernehmlassung

Sehr geehrte Damen und Herren

Mit dem Farbsack-Trennsystem hat die Stadt Bern eine ökologische und zeitgemässe Ergänzung zum herkömmlichen Entsorgungssystem entwickelt. Kernelement ist die Umstellung der Wertstoffsammlung vom Bring- zum Holprinzip: Die Einwohnerinnen und Einwohner können ihre Wertstoffe neu zuhause in farbigen Säcken trennen und diese zu einer beliebigen Zeit in einem Farbsack-Container vor ihrem Haus entsorgen («Entsorgung rund um die Uhr»). Im gleichen Container können Papier und Kartons lose deponiert werden. Das Farbsack-Trennsystem steht auch dem Gewerbe offen. In der Inneren Stadt (Stadtteil I) kann das System aus räumlichen Gründen vorerst nicht eingeführt werden.

Das neue Entsorgungssystem wurde 2018/2019 im Rahmen eines Pilotversuchs bei rund 1'300 Stadtberner Haushalten getestet. Die Bilanz fiel positiv aus: Die Zufriedenheit bei den Teilnehmenden war hoch, die technische Machbarkeit des neuen Systems konnte nachgewiesen werden und die Reinheit der gesammelten Wertstoffe war gleich gut oder besser als beim heutigen System – heisst: Das Farbsack-Trennsystem leistet auch einen Beitrag zu einer ökologischen Entsorgung.

Mit der Einführung des Farbsack-Trennsystems soll die flächendeckende Bereitstellung von Abfällen in Containern umgesetzt werden, also auch für die blauen Kehrichtsäcke. Containerstandplätze sollen grundsätzlich auf Privatgrund zu liegen kommen. Falls dies nicht möglich oder zumutbar ist, können öffentliche Einrichtungen genutzt werden.

Der Gemeinderat hat die Direktion für Tiefbau, Verkehr und Stadtgrün beauftragt, Ihnen das Umsetzungskonzept zur definitiven Einführung des Farbsack-Trennsystems und die erforderlichen Anpassungen des städtischen Abfallreglements zur Stellungnahme zu unterbreiten. Im Abfallreglement sind gleichzeitig weitere kleinere Anpassungen geplant.

Die Direktion Tiefbau, Verkehr und Stadtgrün lädt Sie deshalb ein, sich bis

28. August 2020

zum Gesamtkonzept und den vorgesehenen Reglementsanpassungen vernehmen zu lassen. Dabei interessieren insbesondere folgende Fragestellungen:

Frage 1:

Sind Sie mit dem Konzept und mit der Einführung des neuen Farbsack-Trennsystems einverstanden?

Frage 2:

Sind Sie mit den für die Einführung des Farbsack-Trennsystems verbundenen Anpassungen des Abfallreglements einverstanden?

Frage 3:

Sind Sie mit den übrigen Anpassungen des Abfallreglements einverstanden (Mehrweggeschirr für Veranstaltungen, Senkung Gebührenrahmen für Kehrichtsäcke, Vereinheitlichung Regelung Mehrwertsteuer im Gebührentarif, redaktionelle Anpassungen)?

Ihre Stellungnahme richten Sie bitte an folgende Adresse:

per E-Mail: tvb@bern.ch

oder

per Post: Direktion für Tiefbau, Verkehr und Stadtgrün, Generalsekretariat, Bundesgasse 38, Postfach, 3001 Bern

Der Versand der Vernehmlassungsunterlagen erfolgt per E-Mail. Bei Bedarf können Ihnen die Unterlagen auch per Post zugestellt werden. Wir bitten Sie, uns dies gegebenenfalls per Mail (tvb@bern.ch) mitzuteilen.

Sollten Sie Fragen zum Farbsack-Trennsystem haben, steht Ihnen Entsorgung + Recycling Bern (Tel. 031 321 79 79 oder entsorgung@bern.ch) gerne zur Verfügung.

Wir danken Ihnen für Ihre wertvollen Hinweise.

Freundliche Grüsse



Ursula Wyss
Direktorin

Beilagen zur Vernehmlassung

- Gesamtkonzept «Umsetzung Farbsack-Trennsystem» (mit Beilagen)
- Abfallreglement mit den vorgeschlagenen Änderungen
- Liste der Vernehmlassungsadressatinnen und -adressaten